

**GORCHYMYN CEFNFFORDD YR A48
(CYFFORDD EARLSWOOD I GYLCHFAN
LLANSAWEL, CASTELL-NEDD PORT
TALBOT) (GWAHARDD CERBYDAU DROS
DRO) 2022**

Mae Gweinidogion Cymru wedi gwneud Gorchymyn o dan adran 14 o Ddeddf Rheoleiddio Traffig Ffyrdd 1984. Mae angen y Gorchymyn er mwyn gwneud gwaith ar gefnffordd yr A48, neu gerllaw iddi rhwng Cyffordd Earlswood a Chylchfan Llansawel, Castell-nedd Port Talbot.

Effaith y Gorchymyn yw gwahardd dros dro bob cerbyd rhag mynd ar y darnau o gefnffordd yr A48 a bennir yn yr Atodlen i'r Hysbysiad hwn. Disgrifir y llwybrau eraill, y codir arwyddion priodol yn eu cylch, yn yr Atodlen honno i'r Hysbysiad hwn hefyd.

Disgwylir y bydd y gwaharddiad, y codir arwyddion priodol yn ei gylch, yn dod i rym ar 2 Ionawr 2023 ac yn weithredol yn ysbeidiol dros nos o 20:00 o'r gloch ar 2 Ionawr 2023 hyd 06:00 o'r gloch ar 6 Ionawr 2023 neu hyd nes y caiff yr arwyddion traffig dros dro eu symud ymaith yn barhaol.

Disgwylir i'r gwaith gael ei wneud dros 2 noson yn olynol ar y gerbyttfordd tua'r dwyrain a pharhau dros 2 noson yn olynol ar y gerbyttfordd tua'r gorllewin. Bydd hysbysiad ymlaen llaw am unrhyw newidiadau i'r amseroedd a'r dyddiadau yn cael ei arddangos cyn gwneud unrhyw waith a ailamserlennir.

Dim ond yn ystod yr amseroedd a'r dyddiadau a bennir uchod y disgwylir i'r Gorchymyn fod yn weithredol. Er hynny, bydd yn parhau'n ddilys am gyfnod o 18 mis ar y mwyaf rhag ofn y bydd angen ailamserlennu'r gwaith neu wneud gwaith canlyniadol neu waith arall.

Gellir gweld copi o'r Gorchymyn a'r Hysbysiad ar wefan Llywodraeth Cymru ar <https://llyw.cymru/gorchmynion-ffyrdd>.

Gellir cael copi print bras o'r Hysbysiad hwn oddi wrth: Y Gangen Orchmynion, Trafnidiaeth, Llywodraeth Cymru, Parc Cathays, Caerdydd CF10 3NQ.

J SADDLER
Trafnidiaeth
Llywodraeth Cymru

**THE A48 TRUNK ROAD (EARLSWOOD
JUNCTION TO BRITON FERRY
ROUNDAABOUT, NEATH PORT TALBOT)
(TEMPORARY PROHIBITIONS OF
VEHICLES) ORDER 2022**

The Welsh Ministers have made an Order under section 14 of the Road Traffic Regulation Act 1984, which is necessary to undertake works on or near the A48 trunk road between Earlswood Junction and Briton Ferry Roundabout, Neath Port Talbot.

The effect of the Order will be to temporarily prohibit all vehicles from proceeding on the lengths of the A48 trunk road specified in the Schedule to this Notice. The alternative routes, which will be signed accordingly, are also described in that Schedule to this Notice.

It is expected that the prohibition, which will be signed accordingly, will come into force on 2 January 2023 and operate intermittently overnight from 20:00 hours on 2 January 2023 until 06:00 hours on 6 January 2023 or until the temporary traffic signs are permanently removed.

Works are expected to be carried out over 2 consecutive nights on the eastbound carriageway and continue over 2 consecutive nights on the westbound carriageway. Advance notice of any changes to times and dates will be displayed before any rescheduled work.

Although the Order is only expected to operate during the times and dates specified above it will remain valid for a maximum period of 18 months, as a contingency, should the work need to be rescheduled or consequential or other work is required.

A copy of the Order and Notice can be viewed on the Welsh Government's website at <https://gov.wales/road-orders>.

A copy of this Notice in larger print can be obtained from Orders Branch, Transport, Welsh Government, Cathays Park, Cardiff CF10 3NQ.

J SADDLER
Transport
Welsh Government

YR ATODLEN

Gwahardd Cerbydau Dros Dro a Llwybrau Eraill

i.) Y darn o gerbyttfordd tua'r dwyrain cefnffordd yr A48 sy'n ymestyn o Gyffordd 42 (Earlswood) i gyfeiriad y dwyrain hyd at ei chyffordd â Chylchfan Llansawel.

Bydd y llwybr traffordd arall ar gyfer traffig sy'n teithio tua'r dwyrain yn cael ei ddargyfeirio i Gyffordd 41 (Pentyla) ac yn ailymuno â'r M4 tua'r gorllewin o Gyffordd 41 (Pentyla) i ymuno â'r A48 yng Nghylchfan Sunnycroft.

Y llwybr arall nad yw'n llwybr traffordd ar gyfer traffig sy'n teithio tua'r dwyrain fydd yr A483 (Fabian Way) tua'r de i Gylchfan Amazon, y B4290 tua'r gogledd i Gyffordd 43 (Cyfnewidfa Llandarcy), tua'r gogledd ac yna tua'r dwyrain ar yr A465 i Gyfnewidfa Castell-nedd, yr A474 tua'r dwyrain i Stockhams Corner a'r A474 tua'r de i Gylchfan Llansawel.

ii.) Y darn o gerbyttfordd tua'r gorllewin cefnffordd yr A48 sy'n ymestyn o'i chyffordd â Chylchfan Llansawel hyd at ganolbwynt Cyffordd yr A48 a'r A483 yn Earlswood.

Y llwybr arall ar gyfer traffig traffordd sy'n teithio tua'r gorllewin fydd yr A474 i'r gogledd i Gyfnewidfa Castell-nedd drwy fynd ar hyd Stockhams Corner, yr A465 i'r de i Gyffordd 43 yr M4 (Llandarcy).

Y llwybr arall nad yw'n llwybr traffordd ar gyfer traffig sy'n teithio tua'r gorllewin fydd dilyn y llwybr dargyfeiriol uchod ac yna parhau ar y B4290 i'r de drwy Jersey Marine i ymuno â'r A483 yng Nghylchfan Amazon.

SCHEDULE

Temporary Prohibition of vehicles & Alternative Routes

i.) The length of the eastbound carriageway of the A48 trunk road that extends from Junction 42 (Earlswood) in an easterly direction to its junction with Briton Ferry Roundabout.

The alternative motorway route for eastbound traffic will be diverted to Junction 41 (Pentyla) and re-join the M4 westbound from Junction 41 (Pentyla) to join the A48 at Sunnycroft Roundabout.

The alternative non-motorway route for eastbound traffic will be the A483 (Fabian Way) south to Amazon Roundabout, the B4290 north to Junction 43 (Llandarcy Interchange), north then east A465 to Neath Interchange, the A474 east to Stockhams Corner and the A474 south to Briton Ferry Roundabout.

ii.) The length of the westbound carriageway of the A48 trunk road that extends from its junction with Briton Ferry Roundabout to the centre-point of the A48 and A483 Junction at Earlswood.

The alternative route for westbound motorway traffic will be the A474 north to Neath Interchange via Stockhams Corner, the A465 south to the M4 Junction 43 (Llandarcy).

The alternative non-motorway route for westbound traffic will be to follow the diversion route above and then continue on the B4290 south through Jersey Marine to join the A483 at Amazon Roundabout.